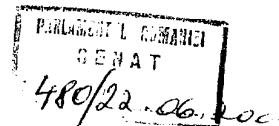


RAPORT



asupra rezultatelor Comisiei de mediere pentru soluționarea textelor adoptate în redactări diferite de către cele două Camere ale Parlamentului la proiectul de Lege pentru aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr.194/1999 privind instituirea medaliei comemorative 150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu

Comisia de mediere s-a întrunit miercuri 21 iunie 2000, ora 13,30 la sediul Camerei Deputaților, la Palatul Parlamentului.

Componența comisiei de mediere, aprobată de plenul celor două Camere ale Parlamentului, este următoarea :

a) Din partea Camerei Deputaților, domnii deputați :

- Moldoveanu Eugenia
- Darie Simion
- Badea Alexandru Ion
- Filipescu Ileana
- Kakasy Alexandru
- Iorga Leonida Lari
- Gvozdenovici Slavomir

b) Din partea Senatului, domnii senatori :

- Bucur Corneliu
- Rădu F. Alexandru
- Caraman Petru
- Nemeth Csaba
- Nicolaescu Sergiu
- Badea Dumitru
- Ulici Laurențiu

Au absentat domnii deputați: Filipescu Ileana și Kakasy Alexandru, precum și domnii senatori: Caraman Petru, Badea Dumitru și Ulici Laurențiu.

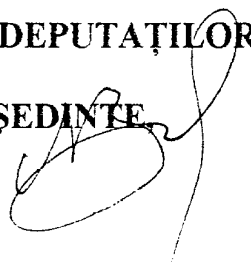
Ședința a fost condusă alternativ de domnul senator Nicolaescu Sergiu și de domnul deputat Badea Alexandru Ion.

În urma examinării divergențelor apărute la unele texte ale proiectului de lege în formulările celor două Camere, comisia a hotărât să propună adoptarea textelor prevăzute în anexa la prezentul Raport, în unanimitate.

DIN PARTEA

CAMEREI DEPUTAȚILOR

PREȘEDINTE,



MEMBRI,

Moldoveanu Eugenia

Darie Simion

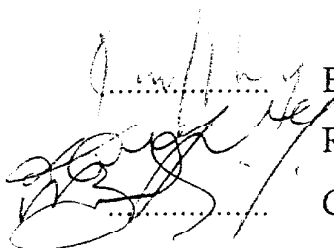
Badea Alexandru Ion

Filipescu Ileana

Kakasy Alexandru

Iorga Leonida Lari

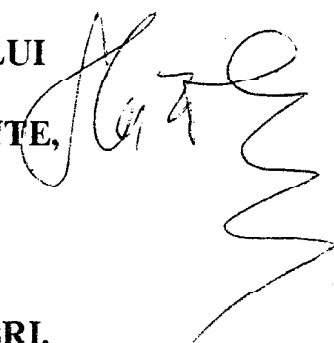
Gvozdenovici Slavomir



DIN PARTEA

SENATULUI

PREȘEDINTE,



MEMBRI,

Bucur Corneliu

Radu F. Alexandru

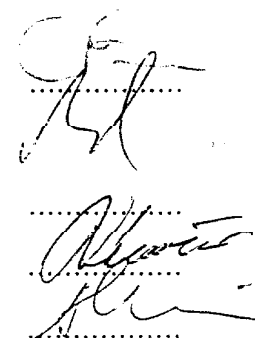
Caraman Petru

Nemeth Csaba

Nicolaescu Sergiu

Badea Dumitru

Ulici Laurențiu



**Camera Deputaților
Departamentul Legislativ**

TEXTE

adoptate în redactări diferite de Camera Deputaților și de Senat la proiectul de Lege pentru aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr.194/1999 privind instituirea medaliai comemorative “150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu”

Nr. crt.	Text adoptat de Senat	Textul adoptat de Camera Deputaților	Text adoptat de Comisia de mediere
0	1	2	3

1.	Articol unic. – Se aprobă Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 194 din 9 decembrie 1999, privind instituirea medaliai comemorative “150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu”, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 612 din 15 decembrie 1999.	Art. I.- Se aprobă Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 194 din 9 decembrie 1999, privind instituirea medaliai comemorative “150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu”, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 612 din 15 decembrie 1999, <u>cu următoarele modificări și completări:</u>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
2.	Art.3. - (3) Pe revers se află legenda: „150 DE ANI DE LA NAȘTEREA LUCEAFĂRULUI ROMÂNEȘTI”. În partea inferioară se află <u>o ramură de laur și un toc încrucișate.</u>	1. Alineatul (3) al articolului 3 va avea următorul cuprins: “(3) Pe revers se află legenda: “150 DE ANI DE LA NAȘTEREA LUCEAFĂRULUI POEZIEI ROMÂNEȘTI”. În partea inferioară se află, <u>încrucișate, o ramură de laur și un toc din pană de gâscă.”</u>	Text Camera Deputaților (unanimitate)
3.	Art.4. - Precizarea detaliată a formei, a	2. Articolul 4 va avea următorul cuprins: “Art.4.- Precizarea detaliată a formei, a	Text Camera Deputaților (unanimitate)

	materialului din care se confecționează medalia, a categoriilor de cetățeni care vor primi distincția, modul în care aceasta se va purta, precum și alte date sunt prevăzute în regulamentul cuprins în <u>Anexa</u>, care face parte integrantă din prezenta ordonanță de urgență.	materialului din care se confecționează medalia, a categoriilor de cetățeni care vor primi distincția, modul în care aceasta se va purta, precum și alte date sunt prevăzute în regulamentul care face parte integrantă din prezenta ordonanță de urgență.”	
4.	REGULAMENT Pentru aplicarea Ordonanței de urgență privind instituirea medaliei comemorative „150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu“ ... Art. 2 – (1) Medalia comemorativă „150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu“ se conferă atât cetățenilor români cât și celor străini, care au dovedit merite deosebite în studierea, editarea, promovarea sau interpretarea operei eminesciene prin: - exegeză și critică literară asupra operei lui Mihai Eminescu; - editarea în țară sau peste hotare a operei eminesciene; - traduceri din opera lui Mihai Eminescu; - interpretări remarcabile ale poeziilor	3. Articolul 2 din Regulamentul pentru aplicarea Ordonanței de urgență a Guvernului privind instituirea medaliei comemorative ”150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu” va avea următorul cuprins: “Art.2.- Medalia comemorativă ”150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu” se conferă atât cetățenilor români, cât și celor străini, care au dovedit merite deosebite în studierea, editarea, promovarea sau interpretarea operei eminesciene, prin: a) exegeză și critică literară asupra operei lui Mihai Eminescu; b) editarea în țară sau peste hotare a operei eminesciene; c) traduceri din opera lui Mihai Eminescu; d) interpretări remarcabile ale poeziilor	Text Camera Deputaților (unanimitate)

	eminesciene; - colecționarea, conservarea și restaurarea materialelor documentare legate de Mihai Eminescu; - sprijinirea politică, economică sau culturală a promovării în România și peste hotare a operei eminesciene.	eminesciene; e) colecționarea, conservarea și restaurarea materialelor documentare legate de Mihai Eminescu; f) alte forme de valorificare artistică a creației eminesciene; g) sprijinirea cu toate mijloacele a promovării în România și peste hotare a operei eminesciene.”	
5.	Art. 3. – Conferirea medaliei comemorative „150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu”, se face numai în perioada menționată la art. 4.	4. Articolul 3 din Regulamentul pentru aplicarea Ordonanței de urgență a Guvernului privind instituirea medaliei comemorative ”150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu” va avea următorul cuprins: “Art.3.- (1) Conferirea medaliei comemorative ”150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu” se face pe baza propunerilor primite și însușite de Ministerul Culturii în perioada 15 ianuarie 2000 – 15 ianuarie 2001.” (2) Numărul medaliilor conferit este egal cu cel al propunerilor însușite de Ministerul Culturii în perioada determinată la alineatul precedent.	Text Camera Deputaților (unanimitate)

6.	Art. 4 - Numărul medaliilor conferite este egal cu numărul persoanelor decorate, pe baza propunerilor primite și însoțite de Ministerul Culturii în perioada 15 ianuarie 2000 – 15 ianuarie 2001.	5. Articolul 4 din Regulamentul pentru aplicarea Ordonanței de urgență a Guvernului privind instituirea medaliei comemorative "150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu" se abrogă.	Text Camera Deputaților (unanimitate)
7.	Art. 5. – (1) Medalia comemorativă „150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu” este o piesă circulară cu diametrul de 35 mm, cu bordura ușor înălțată, surmontată de un inel circular cu diametrul de 20 mm, prin care se trece panglica; pe inel sunt ștanțate, începând cu cifra 1, <u>numerele de ordine ale pieselor.</u>	6. Alineatul (1) al articolului 5 din Regulamentul pentru aplicarea Ordonanței de urgență a Guvernului privind instituirea medaliei comemorative "150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu" va avea următorul cuprins: “Art.5.- (1) Medalia comemorativă "150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu" este o piesă circulară cu diametrul de 35 mm, cu bordura ușor înălțată, surmontată de un inel circular cu diametrul de 20 mm, prin care se trece panglica; pe inel <u>este ștanțat, începând cu cifra 1, numărul de ordine al medaliei.</u> ”	Text Camera Deputaților (unanimitate)
8.	Art. 8 – (1) Propunerile pentru acordarea medaliilor pot fi făcute și înaintate	7. Alineatul (1) al articolului 8 din Regulamentul pentru aplicarea Ordonanței de urgență a Guvernului privind instituirea medaliei comemorative "150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu" va avea următorul cuprins: “Art.8.- (1) Propunerile pentru acordarea medaliilor pot fi făcute și înaintate	Text Camera Deputaților (unanimitate)

	Ministerului Culturii de către Ministerul Afacerilor Externe, <u>prefecturi</u> , Academia Română, uniunile de creatori, edituri sau persoane fizice.	Ministerului Culturii de către Academia Română, Ministerul Afacerilor Externe, <u>Ministerul Educației Naționale</u> , <u>Ministerul Culturii</u> , uniunile de creatori, edituri, organizații <u>neguvernamentale</u> cu <u>profil cultural-științific</u> sau persoane fizice.”	
9.	Art. 10. – (1) Nu pot fi decorate persoanele care au fost judecate și condamnate definitiv în procese penale, la pedepse privative de libertate. (2) Condamnarea prin hotărâre judecătorească rămasă definitivă, la pedepse privative de libertate a titularilor medaliei duce la retragerea acesteia. (3) Retragera se face de către <u>Președintele României</u>, prin decret, la <u>propunerea Cămarilor Ordinilor sau, după caz, a Ministerului Culturii</u>. (4) Persoanele cărora li s-a retras medalia sunt obligate să restituie brevetul și medalia.	8. Articolul 10 din Regulamentul pentru aplicarea Ordonanței de urgență a Guvernului privind instituirea medaliei comemorative ”150 de ani de la nașterea lui Mihai Eminescu” va avea următorul cuprins: “Art.10.- (1) Nu pot fi decorate persoanele care au fost judecate și condamnate definitiv în procese penale, la pedepse privative de libertate, <u>altele decât cele politice.</u> (2) Condamnarea prin hotărâre judecătorească rămasă definitivă, la pedepse privative de libertate a titularilor medaliei, duce la retragerea acesteia. (3) Retragera se face, la <u>propunerea Cămarilor Ordinilor sau, după caz, a Ministerului Culturii</u>, prin decret semnat de către <u>Președintele României.</u> (4) Persoanele cărora li s-a retras medalia sunt obligate să <u>o restituie, împreună cu brevetul.</u>”	Text Camera Deputaților (unanimitate)

10.		<u>Art. II. - Ordonanta de urgentă a Guvernului nr. 194 din 9 decembrie 1999 privind instituirea medaliei comemorative "150 de ani de la nașterea lui Mihai Emirescu", cu modificările și completările aduse prin prezenta lege, se va republica în Monitorul Oficial al României, Partea I, dându-se textelor o nouă numerotare.</u>	Text Camera Deputatilor (unanimitate)
-----	--	--	--

Consultant

Silvia Dumitrache

